우리말 어휘의 시간을 읽다

홧불

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

홰에 켠 불.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

23개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 40자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '횃불'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 홰에 켠 불.

횃불의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

횃불의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
횃블 사전 표기 요약	●→	●→	—	●→	—	—
횃불 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
횃쓸 문헌 수록 표기	—	●→	—	—	—	—
홰불 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	—	—	—	●→	●→	—
홰ㅅ블 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	—
홰블 문헌 수록 표기시기 미상 기록도 있음	—	—	—	—	—	—
홰ㅅ불 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
홰쓸 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
횟불 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
회ㅅ불 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	● →

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 5종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 횃블
  15세기16세기18세기
- 횃불
  18세기19세기20세기현재
- 횃쓸
  16세기
- 홰ㅅ불
  20세기
- 홰블
  미상

원자료의 전체 표기 목록 10종

횃블, 횃쓸, 횃불, 홰불, 홰ㅅ블, 홰ㅅ불, 홰쓸, 횟불, 회ㅅ불, 홰블

횃불의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

> ## 옛 표기와 등장 시기
>
> '횃불'의 옛말인 '횃블'은 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘홰블’은 ‘홰’와 관형격 조사 ‘ㅅ’이 결합한 ‘홧’에 ‘블’이 결합하여 하나의 단어로 굳어진 것이다.

표기와 소리의 특징

16세기부터는 제2음절의 초성이 된소리화된 ‘홧쓸’도 나타난다. 근대 국어 시기에 양순음 ‘ㅁ, ㅂ, ㅍ, ㅃ’ 아래에서 모음 ‘ㅡ’가 ‘ㅜ’로 변하는 원순 모음화에 의해 ‘블’이 ‘불’이 됨에 따라, 18세기부터 ‘홧불’이 나타난다. ‘ㅅ’이 분리 표기된 ‘홰ㅅ블’이나 ‘ㅅ’을 표기에서 생략한 ‘홰불’도 18세기부터 보인다.

오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 ‘횃불’, ‘회ㅅ불’, ‘홰쓸’, ‘홰ㅅ불’, ‘홧불’ 등 여러 형태가 쓰였으나 ‘횃불’로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 홧불

전체 용례 23개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 홧블 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
홧블

출처 1463 법화경언해 4:138ㄱ

용례 01

문헌 용례

光明으로 싁싀기 ᄭᅮ뮈미 밤 어드운 中에 큰 홧블 현 ᄃᆞᆺᄒᆞ며.

현대어 풀이

광명으로 장엄하게 꾸민 것이 어두운 밤중에 큰 횃불 켠 듯하며.

대응 원문

光明 嚴飾호미 如夜暗中에 然大炬火ᄐᆞᆺᄒᆞ며.

출처 1481 두시언해 11:37ㄴ

용례 02

문헌 용례

횃브를 버리니 수프렛 가마괴 흐러 가ᄂᆞ다.

현대어 풀이

횃불을 벌여 놓으니 숲에 있는 까마귀가 흩어져 간다.

대응 원문

列炬散林鴉.

출처 1482 남명집언해 하:73ㄱ

용례 03

문헌 용례

횃브리 머므디 아니ᄒᆞ야 므스글 기드리ᄂᆞ뇨.

현대어 풀이

횃불이 멈추지 않고 무엇을 기다리느냐?

대응 원문

爝火ㅣ 不停ᄒᆞ야 欲何待오.

16세기 횃블, 횃쓸 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

횃블, 횃쓸

출처 1500 개간법화경언해 4:75ㄴ

용례 04

문헌 용례

光明으로 싁싁기 ᄭᅮ뮤미 밤 어드운 中에 큰 횃블 현 ᄃᆞᆺᄒᆞ며.

현대어 풀이

광명으로 장엄하게 꾸민 것이 어두운 밤중에 큰 횃불 켠 듯하며.

대응 원문

光明 嚴飾호미 如夜暗中애 然大炬火ᄐᆞᆺᄒᆞ며.

출처 1577 초발심자경문언해 17ㄱ

용례 05

문헌 용례

사ᄅᆞ미 바ᄆᆡ 녤 제 죄인이 홧쎨 자바 길헤 당ᄒᆞ엿거ᄃᆞᆫ.

현대어 풀이

사람이 밤에 다닐 때 죄인이 횃불을 잡아 길에서 맞닥뜨렸는데.

대응 원문

如人이 夜行애 罪人이 執炬當路커든.

출처 1583 초발심자경문언해 서봉사판 8ㄱ

용례 06

문헌 용례

사ᄅᆞ미 바ᄆᆡ 녤 제 罪人이 홧쎨 자바 길헤 當ᄒᆞ얏거든.

현대어 풀이

사람이 밤에 다닐 때 죄인이 횃불을 잡아 길에서 맞닥뜨렸는데.

대응 원문

論云호ᄃᆡ 如人이 夜行罪人이 執炬當路커든.

18세기 횃불, 홰불, 홰ㅅ블 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

횃불, 홰불, 홰ㅅ블

출처 1760 무목왕정충록 낙선재필사본 10:24ㄱ

용례 07

문헌 용례

횃불을 만히 준비ᄒᆞ야 냥 군이 모든 후 홈긔 들나 ᄒᆞ고.

현대어 풀이

횃불을 많이 준비하여 양 군사가 모인 후 함께 들라고 하고.

출처 1778 방언유석 4:10ㄱ

용례 08

문헌 용례

火把 횃불.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1796 전설인과곡 지경영험전 16ㄱ

용례 09

문헌 용례

도적이 횃불을 갓초고 쫏ᄎᆞ 이르러 두로 ᄎᆞᆺ다가 엇디 못ᄒᆞ고 ᄒᆞᆫᄅᆞᆯ이 ᄇᆞᆯ그ᄆᆡ 도적이 헤여디거ᄂᆞᆯ.

현대어 풀이

도적이 횃불을 갖추고 쫓아 이르러 두루 찾다가 얻지 못하고 하늘이 밝으매 도적이 헤어지거늘.

출처 1764년이후 일동장유가 1:25ㄱ

용례 10

문헌 용례

일모셔산ᄒᆞ니 파연ᄒᆞ고 도라올 ᄉᆡ 무슈ᄒᆞᆫ 홰불 빗치 삼십 니의 버러고나.

현대어 풀이

해가 서산에 지니 연회를 끝내고 돌아올 때, 수많은 횃불 빛이 삼십 리에 걸쳐 벌여 있구나!

출처 18세기후기 한청문감 10:49ㄴ

용례 11

문헌 용례

火把 홰ㅅ블.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 횃불, 홰불 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

횃불, 홰불

출처 1884 주년첨례광익 2:37ㄴ

용례 12

문헌 용례

낫이면 뷕뷕ᄒᆞᆫ 구름으로써 덥허 그느ᄅᆞ고 밤이면 횃불 ᄀᆞᆺᄒᆞᆫ 광치로써 빗최며.

현대어 풀이

낮이면 빽빽한 구름으로써 덮어 그느르고, 밤이면 횃불 같은 광채로써 비추며.

출처 1890년대 성경직해 4:30ㄱ

용례 13

문헌 용례

여러 무리ᄅᆞᆯ ᄃᆞ리고 다 칼과 막대와 등과 홰불을 가지고 올ᄉᆡ.

현대어 풀이

여러 무리를 거느리고 모두 칼과 막대기와 등불과 횃불을 가지고 오기에.

출처 19세기 대명영렬전 1:15ㄱ

용례 14

문헌 용례

온쥐 싸 낙쳥강 즁의 뇽이 뵈니 ᄲᅳᆯ이 이셔 횃불 ᄀᆞᆺ고.

현대어 풀이

온주 땅 낙청강에 용이 보이니 뿔이 있어 횃불 같고.

20세기 횃불, 홰ㅅ불, 홰쑬 외 2종 용례 6개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

횃불, 홰ㅅ불, 홰쑬, 횟불, 회ㅅ불

출처 1907 애국부인전 23

용례 15

문헌 용례

이 말에 이르러서는 왼 장즁이 모도 괴괴ᄒᆞ면서 머리털이 하ᄂᆞᆯ을 가ᄅᆞ치고 눈빗이 횃불 ᄀᆞ트며 다 소릐를 질러 ᄀᆞᄅᆞᄃᆡ.

현대어 풀이

이 말에 이르러서는 모든 사람이 모두 괴괴하면서 머리털이 하늘을 가리키고 눈빛이 횃불 같으며 다 소리를 질러 말하기를.

출처 1910 보감 4:191ㄱ

용례 16

문헌 용례

슈험군이 홰ㅅ불을 혀 들고 힝인을 ᄒᆞ나ㅅ식 불너 샹고ᄒᆞ고 두목된 쟈는 놉흔 ᄃᆡ 서셔 피ᄒᆞᄂᆞᆫ 사ᄅᆞᆷ이 잇ᄂᆞᆫ가 ᄉᆞᆯ펴보ᄂᆞᆫ 고로.

현대어 풀이

수험군이 횃불을 켜 들고 행인을 하나씩 불러 물어보고 두목된 자는 높은 데 서서 피하는 사람이 있는지 살펴보는 고로.

출처 1912 두견성 상:1_80

용례 17

문헌 용례

븡남은 눈ㅅ동ᄌᆞ에셔 홰ㅅ불이 번젹ᄒᆞ며.

현대어 풀이

봉남은 눈동자에서 횃불이 번쩍하며.

출처 1913 세검정 79

용례 18

문헌 용례

동리 ᄉᆞᄅᆞᆷ드리 도젹을 웨치는 소릐를 듯고 각기 홰쑬 켜셔 들고 리 싱원 집으로 오는지라.

현대어 풀이

동네 사람들이 도둑이야 외치는 소리를 듣고, 각기 횃불을 켜서 들고 이 생원 집으로 오는지라.

출처 1933 동광 제40호 26면

용례 19

문헌 용례

西湖谷(忠淸道)에 「횟불쌈」이라고 하면서 횟불 모임을 하는 것은 또한 「쥐」를 지지는 불일 것이다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1933 삼천리 제5권 4호 121면

용례 20

문헌 용례

우리는 멀리 발아래서 타오르기 始作한 회ㅅ불을 바라보고 드듬드듬, 端崖를 기어 나려갓다.

현대어 풀이

우리는 멀리 발아래서 타오르기 시작한 횃불을 바라보고 더듬더듬, 깎아지른 절벽을 기어 내려갔다.

미상 홰블, 홰불 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

홰블, 홰불

출처 미상 북송연의 1:52ㄱ

용례 21

문헌 용례

호연찬이 다시 군ᄉᆞ를 모라 홰블을 거룩이 혀고 관을 틴대.

현대어 풀이

호연찬이 다시 군사를 몰아 횃불을 크게 밝히고 관을 쳤는데.

출처 미상 을병연행록 1:31ㄴ

용례 22

문헌 용례

오 리ᄂᆞᆫ 힝ᄒᆞᄆᆡ 날이 더운디라 의쥐 창군 십여 명이 홰불노 압흘 인도ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

오 리를 감에 날이 더운지라, 의주의 창군 십여 명이 횃불로 앞을 인도하였다.

출처 미상 왕생곡 불설멸의경 139ㄱ

용례 23

문헌 용례

그믐 칠야 어둔 길의 져 힝인을 홰불 쥬며 ᄉᆞ고무친 병든 사ᄅᆞᆷ 지셩으로 구완ᄒᆞ며.

현대어 풀이

그믐날 칠흑 같은 밤 어두운 길에 저 행인에게 횃불을 주며, 의지할 곳 없는(사고무친) 병든 사람을 지성으로 구완하며.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

횃불 관련 낱말

홰, 불

횃불의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 김민수 1997 ≪우리말 어원사전≫ 태학사

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 횃불의 뜻과 역사

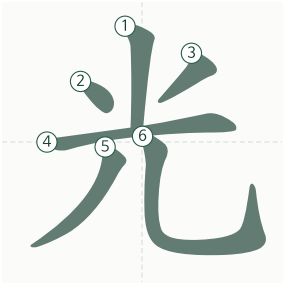
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

光 뜻·음 빛 광

총 6획 · 부수 儿



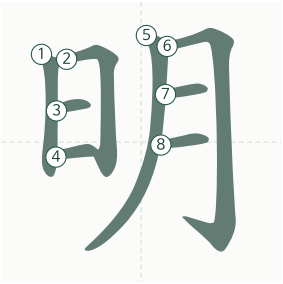


hanja.wordrow.kr/한자/光/

明 뜻·음 밝을 명

총 8획 · 부수 日



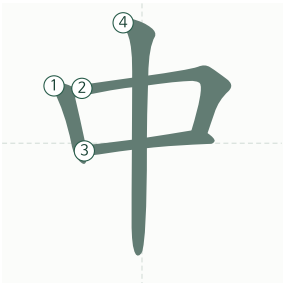


hanja.wordrow.kr/한자/明/

中 뜻·음 가운데 중

총 4획 · 부수 丨



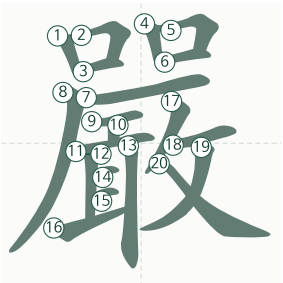


hanja.wordrow.kr/한자/中/

嚴 뜻·음 엄할 엄

총 20획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/嚴/

飾 뜻·음 꾸밀 식

총 14획 · 부수 食





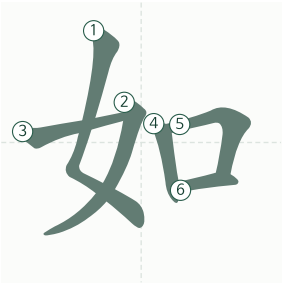
사전 14획 · 획순 그림 13획

hanja.wordrow.kr/한자/飾/

如 뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女





hanja.wordrow.kr/한자/如/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 7 · 40자

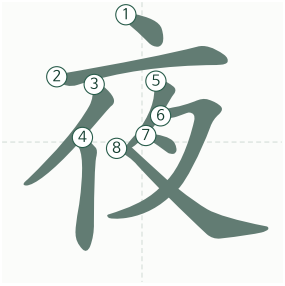
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

夜

뜻·음 밤 야

총 8획 · 부수 夕





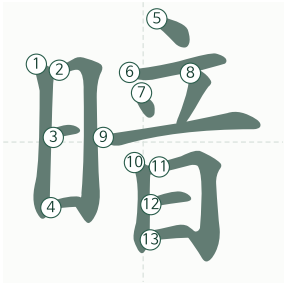
hanja.wordrow.kr/한자/夜/

暗

뜻·음 어두울 암

총 13획 · 부수 日





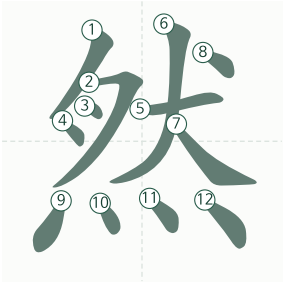
hanja.wordrow.kr/한자/暗/

然

뜻·음 그럴 연

총 12획 · 부수 火





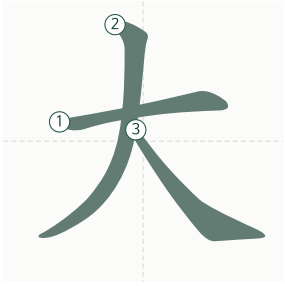
hanja.wordrow.kr/한자/然/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





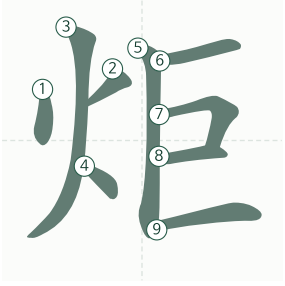
hanja.wordrow.kr/한자/大/

炬

뜻·음 횃불 거

총 9획 · 부수 火





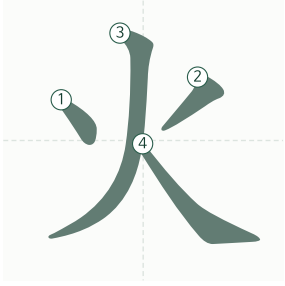
hanja.wordrow.kr/한자/炬/

火

뜻·음 불 화

총 4획 · 부수 火





hanja.wordrow.kr/한자/火/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 7 · 40자

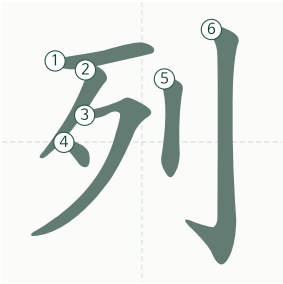
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

列

뜻·음 벌릴 렬

총 6획 · 부수 刀





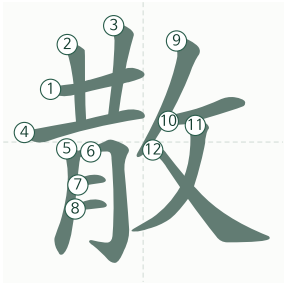
hanja.wordrow.kr/한자/列/

散

뜻·음 흩을 산

총 12획 · 부수 攴





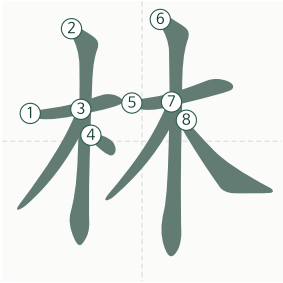
hanja.wordrow.kr/한자/散/

林

뜻·음 수풀 림

총 8획 · 부수 木





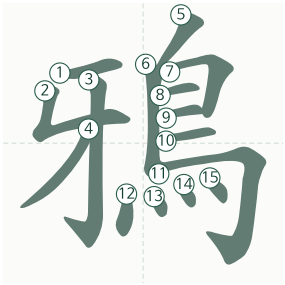
hanja.wordrow.kr/한자/林/

鴉

뜻·음 갈까마귀 아

총 15획 · 부수 鳥





hanja.wordrow.kr/한자/鴉/

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/不/

停

뜻·음 머무를 정

총 11획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/停/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 7 · 40자

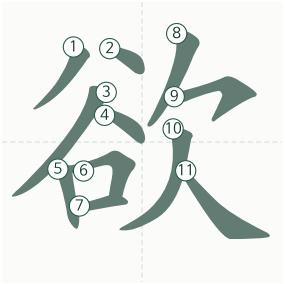
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

欲

뜻·음 하고자할 욕

총 11획 · 부수 欠





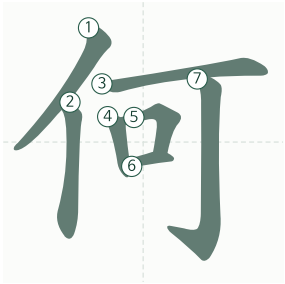
hanja.wordrow.kr/한자/欲/

何

뜻·음 어찌 하

총 7획 · 부수 人





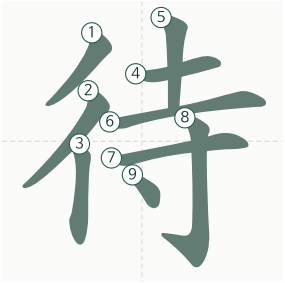
hanja.wordrow.kr/한자/何/

待

뜻·음 기다릴 대

총 9획 · 부수 彳





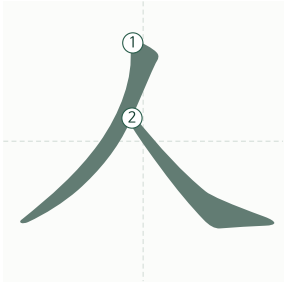
hanja.wordrow.kr/한자/待/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





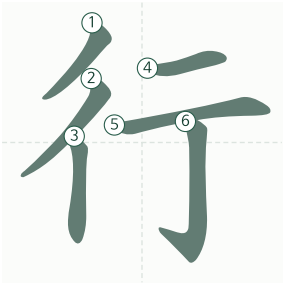
hanja.wordrow.kr/한자/人/

行

뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行





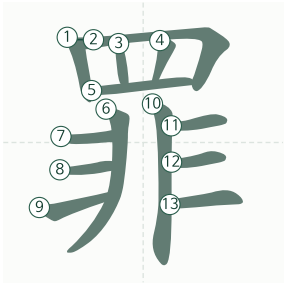
hanja.wordrow.kr/한자/行/

罪

뜻·음 허물 죄

총 13획 · 부수 罒





hanja.wordrow.kr/한자/罪/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 7 · 40자

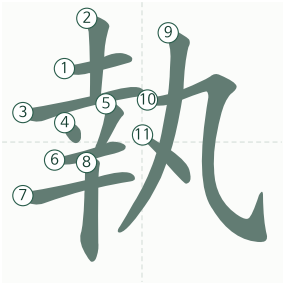
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

執

뜻·음 잡을 집

총 11획 · 부수 土





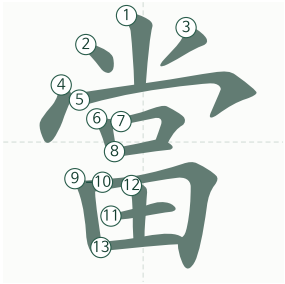
hanja.wordrow.kr/한자/執/

當

뜻·음 마땅 당

총 13획 · 부수 田





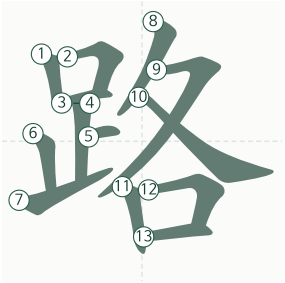
hanja.wordrow.kr/한자/當/

路

뜻·음 길 로

총 13획 · 부수 足





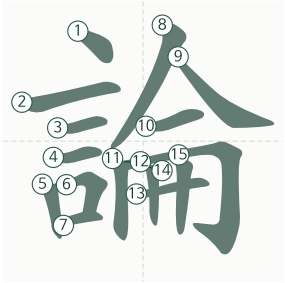
hanja.wordrow.kr/한자/路/

論

뜻·음 논할 론

총 15획 · 부수 言





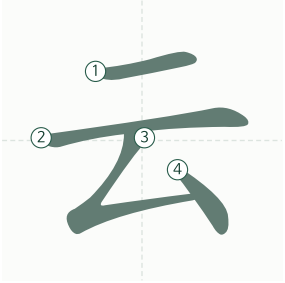
hanja.wordrow.kr/한자/論/

云

뜻·음 이를 운

총 4획 · 부수 二





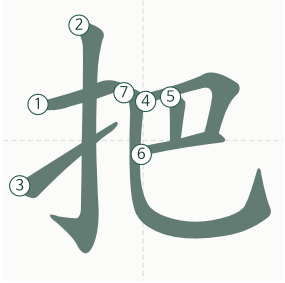
hanja.wordrow.kr/한자/云/

把

뜻·음 잡을 파

총 7획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/把/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 7 · 40자

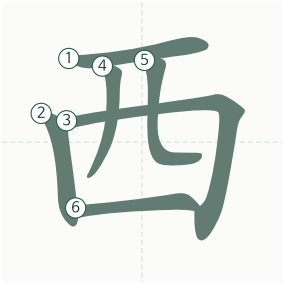
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

西

뜻·음 서녘 서

총 6획 · 부수 襾





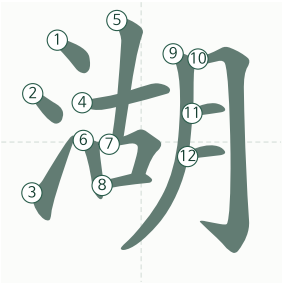
hanja.wordrow.kr/한자/西/

湖

뜻·음 호수 호

총 12획 · 부수 水





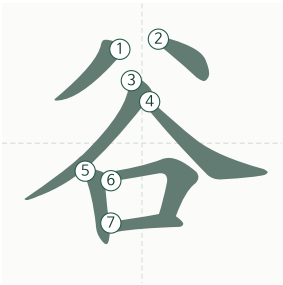
hanja.wordrow.kr/한자/湖/

谷

뜻·음 골 곡

총 7획 · 부수 谷





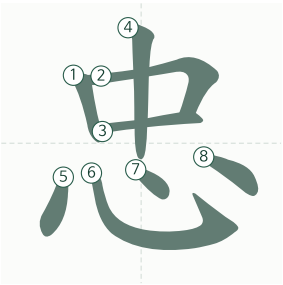
hanja.wordrow.kr/한자/谷/

忠

뜻·음 충성 충

총 8획 · 부수 心





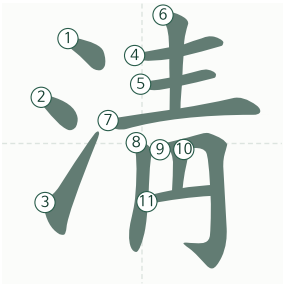
hanja.wordrow.kr/한자/忠/

淸

뜻·음 맑을 청

총 11획 · 부수 水





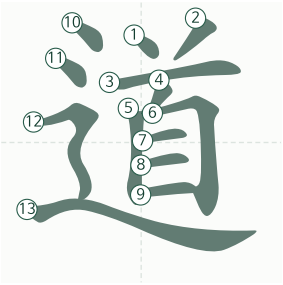
hanja.wordrow.kr/한자/淸/

道

뜻·음 길 도

총 13획 · 부수 辶





hanja.wordrow.kr/한자/道/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 7 · 40자

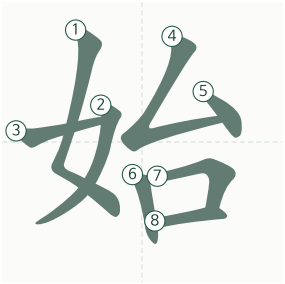
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

始

뜻·음 비로소 시

총 8획 · 부수 女





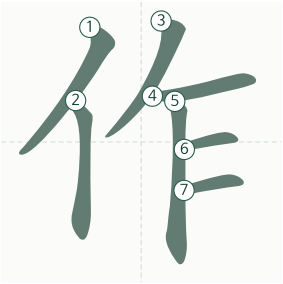
hanja.wordrow.kr/한자/始/

作

뜻·음 지을 작

총 7획 · 부수 人





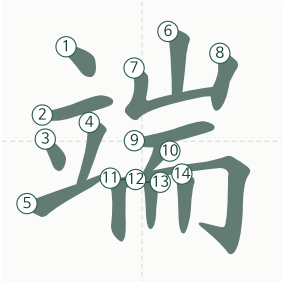
hanja.wordrow.kr/한자/作/

端

뜻·음 끝 단

총 14획 · 부수 立





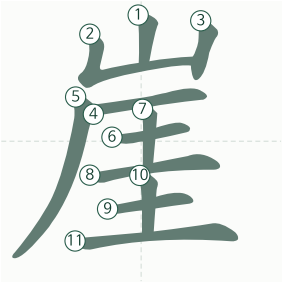
hanja.wordrow.kr/한자/端/

崖

뜻·음 언덕 애

총 11획 · 부수 山





hanja.wordrow.kr/한자/崖/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 熠.